

GEWERBEVEREIN BERGEN-ENKHEIM

www.gewerbeverein-bergen-enkheim.de



**Einkaufen • Dienstleistungen • Veranstaltungen
der Mitglieder des Gewerbevereins Bergen-Enkheim**

INHALT DIESER AUSGABE

- Stadtschreiberfest und
Berger Markt 2018
Seite 1 + 3 + 4
- Gast-Kolumne:
Älterwerden... Seite 5
- Stadtschreiber von
Bergen Seite 6
- HörStudio Rhein-Main
2 x in Bergen-Enkheim Seite 7

Stadtschreiberfest und Berger Markt 2018 stehen vor der Tür

Es ist wieder einmal so weit, eines der größten Stadtteilstefte Frankfurts, der „Berger Markt“, findet in diesem Jahr vom Samstag, 1. bis Dienstag, 4. September 2018, zum nunmehr 290. Mal statt.

Am Freitag, den 31. August wird im Festzelt auf dem Berger Marktplatz der Literaturpreis „Stadtschreiber von Bergen“ im Rahmen des traditionellen Stadtschreiberfestes unter dem Motto „Literatur als Volksfest“ zum 45. Mal verliehen.

Als Preisträger wurde von der Jury in diesem Jahr der Schriftsteller Clemens Meyer gewählt. Ortsvorsteherin Renate Müller-Friese wird alle An-

wesenden begrüßen und auch Oberbürgermeister Peter Feldmann wird ein Grußwort an die Gäste richten. Die Festrede hält Jens Bisky. Nach der Abschiedsrede von Thomas Melle übergibt dieser als aktuell amtierender Stadtschreiber 2017/18, den Schlüssel für das Stadtschreiberhaus feierlich an seinen Nachfolger. Dieser hat damit die Möglichkeit im Stadtschreiberhaus „An der Oberpforte 4“ ein Jahr lang kostenlos zu wohnen und zu arbeiten.

Zudem erhält der Literatur-Preisträger ein Preisgeld von 20.000,- €, womit für allerdings keinerlei Verpflichtungen verbunden sind, außer sich und eigene literarischen Werke in einer Antritts-lesung vorzustellen.

Abschließend wird ab ca. 21:00 Uhr die Disco Night mit den „Bembel Beats“ in die Nacht gefeiert.

Lesen Sie weiter auf Seite 3 ▶



AKTUELLES ANGEBOT



SONNEN APOTHEKE

Apothekerin Anna Lehmann

Westpreußenstr. 14
60388 Frankfurt

Tel: 06109 - 73 12 73
Fax: 06109 - 73 12 74
E-Mail: info@apotheke-lehmann.de

-15% RABATT

auf ein Produkt Ihrer Wahl*
gültig vom 15.08 - 14.09.2018

*Gilt nicht für Sonderangebote, bereits rabattierte Artikel,
verschreibungspflichtige Arzneimittel und Rezeptgebühren!
Gilt nur für vorrätige Artikel!

Bitte beachten Sie auch unsere Anzeige auf Seite 5 dieser Ausgabe!

Mo - Fr: 08:30 - 13:00 Uhr
15:00 - 19:00 Uhr
Samstag: 08:30 - 13:30 Uhr

WO FINDE ICH WAS

Alphabetische Auflistung aller inserierenden Betriebe dieser Ausgabe

Apotheke

Alte Apotheke Dr. Peter Reisen,
Marktstr. 7, 60388 Frankfurt, Telefon 0 6109 - 27 29

Sonnen-Apotheke, Apothekerin Anna Lehmann,
Westpreußenstraße 14, 60388 Frankfurt,
Telefon 0 6109 - 73 12 73

Banken

Frankfurter Sparkasse,
Marktstraße 17/Triebstraße 50, 60388 Frankfurt,
Telefon 0 69 - 26 41 - 62 88

Frankfurter Volksbank,
Marktstr. 5, Tel. 06109-766713950
Triebstr. 44-48, Tel. 06109-766713975, 60388 Frankfurt

Bestattungshaus

TFI - Bergen-Enkheimer Bestattungshaus,
Voltenseestraße 8, 60388 Frankfurt,
Telefon 0 69 - 698 10 29

Beleuchtung

Die Lichtfabrik, Gwinnerstraße 34-36, 60388 Frankfurt,
Telefon 0 69 - 94 19 71 0

Blumen

Blumenecke Druschel,
Haingasse 6, 60388 Frankfurt, Telefon 0 6109 - 21 11 0

Computer

Kirchhof, Siebenbürgenstraße 10,
60388 Frankfurt, Telefon 0 6109 - 50 12 577

Dachdecker/Bedachungen

Denstedt Bedachungs-GmbH,
Buchenweg 9, 61118 Bad Vilbel, Tel. 0 6101-89 38 3

Containerdienst / Altpapierhandel / Aktenvernichtung / Archivierung / Entsorgung

Unternehmensgruppe Mandausch,
Schmickstraße 25-35,
60314 Frankfurt, Tel. 0 69 - 405872-0

Friseure & Nagelstudio

Seiboth & Seiboth,
Am Weißen Turm 29, 60388 Frankfurt,
Telefon 0 6109 - 50 90 11

Heizung & Sanitär

Mainfeuer Heizungsbau,
Triebstr. 2a-2b, 60388 Frankfurt, Tel. 0 6109 - 31 85 8

Bernd Ott, Victor-Slotsch-Str. 25, 60388 Frankfurt,
Telefon 0 6109 - 38 85

V. Rosini GmbH, Triebstr. 22, 60388 Frankfurt,
Telefon 0 6109 - 73 27 35

Hörtechnik

Hörstudio Rhein-Main
60388 Frankfurt
Vilbeler Landstraße 219, Telefon 0 6109 - 5 08 56 20
Borsigallee 59, Telefon 0 6109 - 73 90 426

Hörtechnik Hübner
60388 Frankfurt
Triebstraße 24, Tel. 0 6109 - 375112

Röhrborngrasse 1, Tel. 0 6109 - 5062 111
603477 Maintal, Alt Bischofsheim 28,
Telefon 0 6109 - 507271

Lederwaren

Leder-Weil, Neuer Weg 60, 60388 Frankfurt
Telefon 0 61 09 - 3 58 67

Rollladen

Rollladen Modica, Kruppstraße 114, 60388 Frankfurt,
Telefon 0 69 - 42 69 78 51

Schülerförderung

Triebstraße 81, 60388 Frankfurt,
Telefon 0 6109 - 73 18 60

Steuerberatungsgesellschaft

CONSCIENZA, FSW Fröbe Prechtl Kaube & Partner
Steuerberatungsgesellschaft mbB
Vilbeler Landstraße 255, 60388 Frankfurt,
Telefon 0 6109 - 73 676 - 0

Liebe Bergen-Enkheimerinnen, liebe Bergen-Enkheimer!



Wir nähern uns einem weiteren Höhepunkt in unserem Stadtteil! Dem Berger Markt. Dieses Jahr auch wieder mit dem Umzug von Enkheim nach Bergen zum Festzelt.

Ich danke allen Gewerbetreibenden die mit Ihrer Teilnahme zur Bereicherung dieser Veranstaltung beitragen. Schon früher war es immer etwas Besonderes, wenn die geschmückten Wagen der einzelnen Vereine durch

die Straßen von Enkheim nach Bergen zogen.

Für den Gewerbeverein ist es eine Ehre und Selbstverständlichkeit mit unserer Teilnahme dazu beizutragen diese alte Tradition in unserem Stadtteil aufrecht zu erhalten.

Wir sehen uns auf dem Berger Markt!

Frank Weil, 1. Vorsitzender des Gewerbevereins Bergen-Enkheim

**BERGEN-ENKHEIMER
BESTATTUNGSHAUS**

TFI · Voltenseestraße 8 · 60388 Frankfurt/Main
Telefon Tag und Nacht 06109 698 10 29
info@tfi-ffm.de · www.tfi-ffm.de

Leder-Weil
MEISTERBETRIEB

Unser Angebot

- Reisegepäck
- Kleinlederwaren
- Taschen

Neuer Weg 60
60388 Frankfurt Bergen-Enkheim
Telefon 06109-35 86 7

Öffnungszeiten:
Mo. bis Fr. 9:00 - 19:00 Uhr
Samstag 9:00 - 13:00 Uhr

NEU!!! Jetzt auch GLS Paketshop

VERKAUF UND REPARATUR

**MAINFEUER
HEIZUNGSBAU**

Inh. M. Fester

**Heizungs-, Sanitär-, Badausstellung
Öl- und Gasfeuerung – Kundendienst
+ Gas-Center**

TAQ-Service
0 6109 / 3 55 27

Triebstraße 2a-2b
60388 Frankfurt-Enkheim

NACHT-Service
0 6109 / 3 18 58

► Fortsetzung von Seite 1

Der Berger Markt ist ein jährlich Ende August/Anfang September stattfindendes Fest im Frankfurter Stadtteil Bergen-Enkheim. Seit wann genau der Berger Markt schon gefeiert wird, lässt sich leider nicht genau feststellen.

In den Gemeinderechnungsbüchern von 1728 sind Ausgaben für drei Märkte verzeichnet. Am ersten Dienstag im September fand der Haupt- und Sommermarkt, also der heutige Berger Markt, statt. Ab 1974 erhielt der Markt noch einen zusätzlichen Schwerpunkt: Am Freitagabend – einen Tag vor Eröffnung des Berger Marktes – findet jährlich das Stadtschreiberfest statt, hier wird der Preis „Stadtschreiber von Bergen“ verliehen.

Das diesjährige Rahmenprogramm im Einzelnen:

Auf Ihren Besuch freut sich die Kulturgesellschaft Bergen-Enkheim mbH. Weitere Informationen erhalten Sie im Internet unter www.berger-markt.de

Samstag, 1. September

14:00 Uhr - Fußballspiel
FC Germania Enkheim / FSV Bergen im Riedstadion
14:00 bis 18:00 Uhr - Fahrradcodierung und Präventionsstand und Beteiligung des Schutzmanns vor Ort, des Regionalen Präventionsrats und des Freiwilligen Polizeidienstes. Hinweis Fahrradcodierung: Bitte Eigentumsnachweis und Personalausweis mitbringen. Carbonrahmen können nicht codiert werden.
15:00 Uhr - Öffnung des Kunsthandwerker-Marktes

15:00 Uhr - Öffnung des Festplatzes und der Fahrgeschäfte
18:45 Uhr - Offizielle Eröffnung des Berger Marktes durch Ortsvorsteherin Renate Müller-Friese und Oberbürgermeister Peter Feldmann. Krönung der diesjährigen Apfelweinkönigin unter Mitwirkung des Verkehrsvereins Bergen-Enkheim. Es verabschiedet sich Apfelweinkönigin Nicole I. Direkt im Anschluss **ab ca. 21:00 Uhr**

spielt die Van Baker & Band. Sie sind alles - nur keine gewöhnliche Coverband. Deutsche Partyhits vom Feinsten – das ist nicht nur das Motto, sondern ein Versprechen! Ihr Metier:

**BERGER
MARKT**

**31. August bis
4. September 2018**

Stadtschreiberfest
Schirmherr Oberbürgermeister Peter Feldmann
Stadt Frankfurt am Main -Der Magistrat-
 Kulturgesellschaft Bergen-Enkheim mbH

Das sind die Klassiker des deutschen Schlagers, die deutschen Partyhits sowie die Chartstürmer der NDW in einem unverwechselbar rockigen Sound. Für jeden Geschmack ist etwas dabei, wenn Jerome van Baker und seine Mannen mit ihrer Coverband die Klassiker der deutschen Musikgeschichte im ganz eigenen Stil neu interpretieren.

Sonntag, 2. September

11:00 Uhr - Ökumenischer Marktgottdienst unter dem Motto: „Gottes große Familie“. Er wird gestaltet von Pfarrerin Kathrin Fuchs, Pfarrer Uwe Hahner, dem Ökumenischen Arbeitskreis, dem Evangelischen Posaunenchor, den Kindergartenkindern der

evangelischen und katholischen Kindertagesstätte.

11:00 Uhr - Öffnung des Kunsthandwerker-Marktes & „Café Latwerge“

13:00 Uhr - Start des Festumzuges. Strecke: Leuchte / Neuer Weg / Marktstraße / Erlenseer Straße / Festplatz
14:30 bis 17:30 Uhr - Die Alpenfuzzis. Die 9-Mann Wies'n Power aus Hanau! Wiesnhits – Schlager – NDW – Oberkrainer 100% Wies'n Stimmung! 100% LIVE!
18:00 - 22:00 Uhr - Chill-out-Area des Jugendhauses mit Hessen-Hugo und Grillen.

19:00 - 22:00 Uhr - X-Hells - Damenrock statt Herrenhemd! X-Hells, das ist geballte High Voltage Frauen-power! Die Ladys aus Deutschland, Österreich und der Schweiz rollen mit dem Rock'n Roll Train an und nehmen das Publikum mit auf den Highway to Hell. Eingeweihte wissen spätestens jetzt, was die Uhr geschlagen hat. Die Damen haben jede Menge Songs der Band AC/DC im Gepäck und wissen, wie man damit umgeht. They will shook you all night long!!!

Montag, 3. September

14:00 Uhr - Öffnung des Festplatzes, der Fahrgeschäfte und des Kunsthandwerker-Marktes. Familientag mit ermäßigten Preisen

15:00 Uhr - Figurentheater

KANIA „Piratengeschichten“
20:00 Uhr - Roy Hammer & die Pralinées. Roy Hammer – Frankfurts ungekrönter Schlagerkönig – und seine bunt schillernde Band begeistern mit ihrer ultimativen „Auf-den-Bänkensteh-mitsing-Kult-Party“ von je her Altersgruppen von 7 bis 77. Das muss man live erleben! Eintritt im Vorverkauf 8,80 Euro; Abendkasse 10,- Euro
Vorverkauf bei: Bergen erlesen, Schellenburgplatz 2 und Schreibwaren Kraus, Triebstraße 33

Dienstag, 5. September

9:00 bis 12:00 Uhr - Berger Tierschau
10:00 bis 13:00 Uhr - Sicherheitsmobil der Stadtpolizei am Marktplatz

Lesen Sie weiter auf Seite 4 ►

► Fortsetzung von Seite 3

11:00 bis 14:00 Uhr - Musikalischer Frühschoppen mit der Stadtkapelle Bergen-Enkheim e.V.

11:00 Uhr - Öffnung des Festplatzes und der Fahrgeschäfte

12:00 Uhr - Bekanntgabe der Gewinner des Schätzwettbewerbes im Festzelt!

19:00 Uhr - Voice – The Art of Cover Music. Musikalisch sind sie im Rock & Pop der 80er bis heute zu Hause. Ausflüge in die Schlagerwelt, zu den Hits der Neuen Deutschen Welle, in die Discozeit der 70er oder in die Hard und Heavy Ecke gehören aber ebenfalls zum festen Bestandteil ihres Programms. Euch erwartet eine energiegeladene Show.

22:00 Uhr - Höhenfeuerwerk im Frohn-Grund-Weg (Nordring Ecke Erlenseer Straße)



Hinweis: Wir fotografieren während dieser öffentlichen Veranstaltung zum Zwecke der Veröffentlichung auf www.berger-markt.de und www.kulturgesellschaft-bergen-enkheim.de

**Kunsthändler-Markt
Samstag und Sonntag**

**Festumzug am Sonntag
ab 13 Uhr**

**Marktcafé
an allen Markttagen geöffnet!**
Bewirtung durch den
Karnevalverein Enkheim 1897 e.V.

**Kulturgesellschaft
Bergen-Enkheim mbH**
Marktstraße 30
60388 Frankfurt am Main
069 21 24 12 76
www.berger-markt.de

frankfurter-sparkasse.de



Frankfurter
Sparkasse

1822

Miteinander ist einfach.

FinanzCenter Bergen

Filiale Bergen, Marktstraße 17
60388 Frankfurt Bergen
Telefon 069 2641-1080

Di, Mi, Fr: 9–13 Uhr, 14–16 Uhr
Mo, Do: 9–13 Uhr, 14–18 Uhr

Filiale Enkheim, Triebstraße 50
60388 Frankfurt Enkheim
Telefon 069 2641-1071

Mo, Di, Mi, Fr: 8.30–13 Uhr, 14–16 Uhr
Do: 8.30–13 Uhr, 14–18 Uhr



DENSTEDT Bedachungs-GmbH

Ausführungen von Dachdecker-,
Spengler-, Gerüstbau- und Flachdacharbeiten

Buchenweg 9
61118 Bad Vilbel
Telefon 0 6101 - 89 38 3

Riedstraße 43
60388 Frankfurt
Telefon 0 6109 - 31 96 7

Wenn es um Ihre Gesundheit geht...

alte apotheke

DR. PETER REISEN

Marktstraße 7 . 60388 Frankfurt-Bergen . Tel: 06109-2729

...Wir helfen Ihnen weiter

Gast-Kolumne

Älterwerden: Was wollte ich eigentlich im Keller?

Kennen Sie das auch: Sie gehen in den Keller und wenn Sie unten angekommen sind, fragen Sie sich: „Was wollte ich eigentlich hier?“ Sie sind ganz irritiert, dass Sie das vergessen haben und denken: „Das ist mir doch früher nicht passiert? Werde ich jetzt alt?“

So geht es vielen, die um die 50 sind, denn die Leistung des Arbeitsgedächtnisses lässt nach. Das hat zur Folge, dass unsere Aufmerksamkeit abnimmt und wir uns schlechter konzentrieren können. Und schon stehen wir im Keller und wissen nicht mehr, was wir da wollten.

Als Trost mag helfen: die Leistungsfähigkeit des Arbeitsgedächtnisses steigt nur bis zum 25. Lebensjahr. Danach nimmt sie kontinuierlich ab. Das bedeutet, auch ein 40-Jähriger hat seinen Zenit schon überschritten. Wenn Ihnen also ein Jüngerer zum Geburtstag gratuliert und wohlmeinend sagt: „Sie haben sich aber gut gehalten“, können sie das guten Gewissens zurückgeben mit: „Sie aber auch!“

Tja, so ist das dann wohl mit dem Arbeitsgedächtnis. Was kann man aber tun, um möglichst lange geistig fit zu bleiben? Das wichtigste ist, neugierig und wissbegierig zu bleiben oder zu werden. Es hilft, neue Herausforderungen zu suchen, etwas Neues zu lernen oder auch etwas Altes aufzufrischen. Einen Tanzkurs besuchen, Englisch, Spanisch oder auch Chinesisch für den nächsten Urlaub lernen, in einem Chor mitsingen oder was auch immer Ihnen einfällt.

Natürlich können Sie auch Gedächtnistrainings machen oder Sudoku-Rätsel lösen. Nichts gegen Sudoku, und es ist bestimmt besser, das zu machen als gar nichts. Trainiert wird dabei aber nur Sudoku, darin wird man Experte. Alle anderen Tätigkeiten regen das Gehirn viel umfassender an und sind damit wertvoller für die geistige Fitness.

Zum Schluss noch eine gute Nachricht: Knie knacken, Schultern schmerzen, nur das Gehirn wird besser, je häufiger man es benutzt. Geben wir ihm viel zu tun!



Die Autorin:
Margret Venneböcker
wohnt in Bergen und
hat eine Praxis für
psychologische
Beratung und Coaching
im Nordend.

Sie erreichen Sie unter:
info@Margret-Venneboerger.de

Hörtechnik Hübner

Hörgeräte – Akustik – Meisterbetrieb

Frankfurt – Bergen-Enkheim

**Triebstraße 24
60388 Frankfurt**

Telefon **06109. 375 112**
Fax **06109. 375 114**

Montag, Dienstag,
Donnerstag, Freitag
9:00 – 13:00 Uhr
15:00 – 18:30 Uhr

Frankfurt – Bergen-Enkheim

**Röhrborngasse 1
60388 Frankfurt**

Telefon **06109. 5062 111**
Fax **06109. 5062 113**

Montag, Donnerstag
15:00 – 18:30 Uhr

Maintal – Bischofsheim

**Alt Bischofsheim 28
63477 Maintal**

Telefon **06109. 5072 71**
Fax **06109. 5072 41**

Dienstag, Mittwoch, Freitag
9:00 – 13:00 Uhr
Mittwoch
15:00 – 18:30 Uhr

E-Mail info@hoertechnik-huebner.de
website www.hoertechnik-huebner.de



SONNEN APOTHEKE

Apothekerin Anna Lehmann

Westpreußenstr. 14
60388 Frankfurt

Tel: 06109 - 73 12 73
Fax: 06109 - 73 12 74
E-Mail: info@apotheke-lehmann.de

Mo - Fr: 08:30 - 13:00 Uhr
15:00 - 19:00 Uhr
Samstag: 08:30 - 13:30 Uhr

IHR GUTSCHEIN

-15%

auf ein Produkt Ihrer Wahl*
gültig vom 15.08. - 14.09.2018

*Gilt nicht für Sonderangebote, bereits rabattierte Artikel, verschreibungspflichtige Arzneimittel und Rezeptgebühren!
Gilt nur für vorrätige Artikel!

IHR GUTSCHEIN

-20%

auf ein Produkt Ihrer Wahl*
gültig vom 15.09. - 14.10.2018

*Gilt nicht für Sonderangebote, bereits rabattierte Artikel, verschreibungspflichtige Arzneimittel und Rezeptgebühren!
Gilt nur für vorrätige Artikel!

Stadtschreiber von Bergen

Der Preis wurde geschaffen, um die wachsende Gefährdung unseres kostbarsten Kulturgutes, unserer deutschen Sprache, ins öffentliche Bewusstsein zu rücken und ihr entgegenzuwirken. Dies geschieht am besten durch die Förderung dessen, der ernsthaft und verantwortlich um die Bewahrung und lebendige Weiterentwicklung unserer Sprache bemüht ist: des freien Schriftstellers. (Aus den Richtlinien für den Literaturpreis „Stadtschreiber von Bergen“)

Der Literaturpreis wird in diesem Jahr zum 45. Mal vergeben. Er ist dotiert mit einem Geldbetrag und schließt freie Wohnung für die Dauer eines Jahres in Bergen-Enkheim ein.

Der Festredner

Jens Bisky, geboren 1966 in Leipzig, studierter Kulturwissenschaftler und Germanist, ist Feuilletonredakteur der „Süddeutschen Zeitung“. Er veröffentlichte Bücher u. a. über Architektur, Kleist und zuletzt Friedrich den Großen. 2017 wurde Bisky von der Deutschen Akademie für Sprache und Dichtung mit dem Johann-Heinrich-Merck-Preis für literarische Kritik und Essay ausgezeichnet.

Der Preisträger

Clemens Meyer, geboren 1977 in Halle/Saale, wuchs im Arbeiterviertel Leipzig-Ost auf, studierte am Deutschen Literaturinstitut Leipzig. Cle-

mens Meyer gehört zu den prägenden Stimmen der deutschen Gegenwartsliteratur. Er schreibt Geschichten, Romane aus unserer Zeit, so zerrissen wie unser Leben, so düster wie die Welt, so schön wie die schönsten Hoffnungen. Ihn interessiert nach eigener Aussage das Stille, das Verborgene, und gleichzeitig die Ästhetik von Gewalt, die Eruptionen, Emotionen, das Dunkle. Der Mensch, so banal das klingt, als Spielball des Schicksals, der Liebe, der Gesellschaft, und sein Aufbegehren, seine Suche nach etwas wie Glück, die Einsamkeit, das Scheitern. Das poetisch umzusetzen ist eine Herausforderung. Dabei ist er äußerst unterhaltsam. (Begründung der Jury)

Unternehmensgruppe Mandausch

Schmickstraße 25-35

60314 Frankfurt

Tel: 069 / 40 58 72 – 0

Fax 069 / 40 70 459

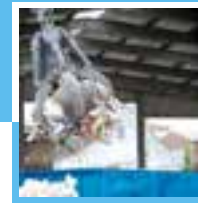
info@mandausch.de

www.mandausch.de



► Containerdienst

► Altpapierhandel



► Aktenvernichtung

► Archivierung



MANDAUSCH
KOMPETENT ENTSORGEN



KIRCHHOF
COMPUTER
Sie verstehen Ihren Computer nicht mehr?

Computer Hard- & Softwareservice
Telekommunikation

Telefon 0 6109 - 501 25 77



Inh. Inge und Werner Kirchhof
Siebenbürgenstraße 10 • 60388 Frankfurt

Produkte und Dienstleistungen

• Beratung, Verkauf, Vorortservice

• PC - Backuplösungen

• TK-Anlagen

• Festnetztelefone

! keine Anfahrtkosten im Ortsteil Bergen-Enkheim !

E-Mail: service@kirchhof-computer.de
Internet: www.kirchhof-computer.de

Impressum:

Ausgabe 48 / August-September 2018

Auflage 9.000 Stück

Verantwortlich u. Ansprechpartner für den Inhalt

ist der Gewerbeverein Bergen-Enkheim e. V.

Werbeausschuss / Redaktionsteam:

C. Völz, Tel. 0 6109 - 50 90 27

F. Weil, Tel. 0 6109 - 3 58 67

Satz und DTP-Layout:

Katharina Hoffner, Tel. 0 6109 - 72 20 70

Druck: Perfekt-Druck, Tel. 0 6109 - 6 98 99 54

Neu in Frankfurt Bergen-Enkheim

Das Kompetenz-Center für besseres Verstehen

HÖRstudio Rhein-Main Borsigallee



Fabian Herkelmann
Hörakustikmeister



Lidija Stjepanovic
Hörtherapeutin

Der neue Treffpunkt für „Hören und Verstehen“ – das HÖRstudio Rhein-Main in der Borsigallee 59! Seit Samstag, den 04.08.2018 gibt es einen neuen Treffpunkt in Bergen-Enkheim, der alle Lösungen rund um das Thema „Hören und Verstehen“ bereitstellt. Zahlreiche Menschen haben am Samstag, den 04.08.2018 die Eröffnung der neuen Filiale des HÖRstudio Rhein-Main auf der Borsigallee 59 bestaunt.



Ein Heimspiel für das HÖRstudio Rhein-Main gab es unter anderem durch den **Star-Gast „Attila“, das Maskottchen von der Eintracht** sowie seinem Falkner Norbert Lawtscha.

Unter dem Motto **„Weil gutes Hören sympathisch macht“**, konnte Inhaber, Björn Scheuerling, sowie Filialleiter Fabian Herkel-

mann und sein Team zahlreichen Besuchern die Marke „SYMPATICO“ erläutern. Herkelmann: „Sympathie spielt in der heutigen Zeit eine ganz wichtige Rolle. Als exklusiver Lizenznehmer der außergewöhnlichen Sympatico Produktwelt, halten wir, Ihr sympathischer Hörakustiker, ein Kontingent an Sympatico-Modellen für Sie bereit und können Ihnen die unterschiedlichen Vorzüge und Stärken gerne umfassend erläutern und präsentieren.“

Für große Aufmerksamkeit sorgte bei den Besuchern die **Hörtherapeutin Lidija Stjepanovic mit ihrem Vortrag zum Thema „Tinnitus, Hyperakusis und AVWS (Auditive Verarbeitungs- und Wahrnehmungsstörung)“**, denn Hören beginnt mit den Ohren, Verstehen findet dazwischen statt. Frau Stjepanovic steht Ihnen in Zukunft als Hörtherapeutin gerne zur Verfügung.

HÖRstudio
Rhein-Main
besser Hören, mehr Erleben

Etabliert in Frankfurt – 2 x für Sie da!

Vilbeler Landstraße 218

60388 Frankfurt

Tel.: 06109 5085620

Borsigallee 59

60388 Frankfurt

Tel.: 06109 7390426

NEU
seit 04.08.

BLUMEN-ECKE
A. Druschel
Floristik für alle Anlässe
Dauergrabpflege
Haingasse 6, 60388 Frankfurt
Telefon + Fax (0 6109) 2 11 10

HEIZUNG
Rosini
SANITÄR
Badsanierung • Reparaturen
Regenwassernutzung • Wartung
Brennwerttechnik • Kundendienst
Solartechnik
V. Rosini GmbH
Triebstraße 22 Telefon (0 61 09) 73 27 35 rosini-gmbh@t-online.de
60388 Frankfurt/M. Telefax (0 61 09) 73 27 31 www.rosini-gmbh.de

Rolladen
Modica

Rolläden • Markisen • Jalousien
Plissee Rollos • Vertikal-Jalousien
Elektro-Antriebe • Rolllöre • Fenster
Montage & Reparaturservice

Büro: Kruppstraße 114 • 60388 Frankfurt (M)
Telefon 0 69 / 42 69 78 51
Fax 0 69 / 42 69 78 52

www.schülerfoerderung-bergenenkheim.de

Schülerförderung
Bergen-Enkheim

Nachhilfe nach Maß in kleinen Gruppen,
individuell und persönlich.

Gleich beraten lassen und kostenlose Probestunde sichern:

06109 19418

Triebstraße 81 / 60388 Frankfurt



Seit über 15 Jahren
Qualität vor Ort.

SOMMER-GEDICHTE**Regen-Sommer**

Nasser Staub auf allen Wegen!
Dorn und Distel hängt voll
Regen

Und der Bach schreit wie
ein Kind!

Nirgends blüht ein
Regenbogen,

Ach, die Sonn' ist weggezogen
Und der Himmel taub und
blind!

Traurig ruhn des Waldes Lieder,
Alle Saat liegt siech darnieder,
Frierend schläft der Wachtel
Brut.

Jahreshoffnung, fahler
Schimmer!

Mit den Menschen steht's
noch schlimmer,

Kalt und träge schleicht ihr Blut!
Krankes Weib am Findelsteine
Mit dem Säugling, weine! weine
Trostlos oder hoffnungsvoll:
Nicht im Feld und auf den
Bäumen -

In den Herzen muss es keimen,
Wenn es besser werden soll!

Fleh' zu Gott, der ja die Saaten
Und das Menschenherz beraten,
Bete heiß und immerdar,
Dass er, unsre Not zu wenden,
Wolle Licht und Wärme senden
Und ein gutes Menschenjahr!

Gottfried Keller

**REGIONAL
VERWURZELT**

IN DER REGION EINEN
ANSPRECHPARTNER HABEN:
PERSÖNLICH UND KOMPETENT.

**DIGITAL
VERBUNDEN**

MIT ONLINE-BANKING
NEUE SERVICES NUTZEN:
SICHER, SCHNELL UND BEQUEM.

Börsenplatz in Frankfurt am Main

Frankfurter Volksbank

Marktstraße 5, 60388 Frankfurt am Main
Telefon 06109 7667-13950

Triebstraße 44-48, 60388 Frankfurt am Main
Telefon 06109 7667-13975

BERND OTT**ENERGIE- UND HAUSTECHNIK**

**HEIZUNG | SANITÄR | LÜFTUNG
KLIMA | SOLAR | WÄRMEPUMPEN**

Bernd Ott GmbH · Victor-Slotosch-Str. 25 · 60388 Frankfurt
Telefon 06109 3885 · www.ott-heizungstechnik.de

SEIBOTH +
SEIBOTH
HAARE

Am Weißen Turm 29
D-60388 Frankfurt /T. 06109 - 50 90 11
www.seiboth-haare.de

BAUERNREGELN

Der Tau tut dem August so not,
wie jedermann das täglich Brot.

Fängt der August mit
Donnern an,
er's bis zum End' nicht
lassen kann.

CONSCIENTA
BERATUNG | RECHT | STEUERN | WIRTSCHAFTSPRÜFUNG

FSW Fröbe Precthl Kaube & Partner
Steuerberatungsgesellschaft mbB

Vilbeler Landstraße 255
60388 Frankfurt am Main
Tel.: +49 (0) 6109 - 7367-60
Fax: +49 (0) 6109 - 7367-89
E-Mail: stb.ffmpeg@conscientia.de
www.conscientia.de

Ihr Kontakt:
Thorsten Kaube und Jan-Philipp Fischer

